

5. Piaty žalobný dôvod založený na tom, že tieto konania žalovanej predstavujú vážne porušenie zásady právnej istoty a nesprávne právne posúdenie, ako aj porušenie článku 4 Európskeho kódexu dobrej správnej praxe, keď neočakávané zrušila svoje rozhodnutie uzavrieť zmluvu na predmetný projekt so združením žalobkyne z údajných dôvodov „konfliktu záujmov“.

#### Žaloba podaná 12. júna 2012 — Central Bank of Iran/Rada

(Vec T-262/12)

(2012/C 243/48)

Jazyk konania: angličtina

#### Účastníci konania

Žalobkyňa: Central Bank of Iran (Teherán, Irán) (v zastúpení: M. Lester, barrister)

Žalovaná: Rada Európskej únie

#### Návrhy

Žalobkyňa navrhuje, aby Všeobecný súd:

— zrušil rozhodnutie Rady 2012/35/SZBP z 23. januára 2012 <sup>(1)</sup> a nariadenie Rady (EÚ) č. 267/2012 z 23. marca 2012 <sup>(2)</sup> v rozsahu, v akom sa opatrenia prijaté prostredníctvom týchto právnych aktov uplatňujú na žalobkyňu,

— zaviazal žalovanú na náhradu trov konania.

#### Dôvody a hlavné tvrdenia

Na podporu svojej žaloby žalobkyňa uvádza štyri žalobné dôvody.

1. Prvý žalobný dôvod založený na tom, že žalovaná zjavne pochybila, keď prijala záver, že boli splnené všetky kritériá pre zaradenie na zoznam rozhodnutia Rady 2012/35/SZBP a nariadenia Rady (EÚ) č. 267/2012.
2. Druhý žalobný dôvod založený na tom, že žalovaná neuviedla primerané a postačujúce odôvodnenie pre zahrnutie žalobkyne na zoznam osôb a subjektov, na ktoré sa uplatňujú reštriktívne opatrenia.
3. Tretí žalobný dôvod založený na tom, že žalovaná nezaručila žalobkyni právo na obranu a účinné súdne preskúmanie.

4. Štvrtý žalobný dôvod založený na tom, že žalovaná bezdôvodne a neprimerane obmedzila základné práva žalobkyne vrátane jej práv na ochranu majetku a povesti.

<sup>(1)</sup> Rozhodnutie Rady 2012/35/SZBP z 23. januára 2012, ktorým sa mení a dopĺňa rozhodnutie 2010/413/SZBP o reštriktívnych opatreniach voči Iránu (Ú. v. EÚ L 19, s. 22).

<sup>(2)</sup> Nariadenie Rady (EÚ) č. 267/2012 z 23. marca 2012 o reštriktívnych opatreniach voči Iránu, ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) č. 961/2010 (Ú. v. EÚ L 88, s. 1).

#### Žaloba podaná 12. júna 2012 — Schenker/Komisia

(Vec T-265/12)

(2012/C 243/49)

Jazyk konania: angličtina

#### Účastníci konania

Žalobkyňa: Schenker Ltd (Feltham, Spojené kráľovstvo) (v zastúpení: F. Montag a B. Kacholdt, advokáti, D. Colgan a T. Morgan, solicitors)

Žalovaná: Európska komisia

#### Návrhy

Žalobkyňa navrhuje, aby Všeobecný súd:

— zrušil článok 1 ods. 1 písm. a) rozhodnutia Európskej komisie z 28. marca 2012 o konaní podľa článku 101 Zmluvy o fungovaní Európskej únie a článku 53 Dohody o EHP (vec COMP/39462 — Prepravné služby),

— zrušil pokutu uloženú v článku 2 ods. 1 písm. a) napadnutého rozhodnutia v celom rozsahu alebo subsidiárne znížil jej výšku a

— zaviazal Komisiu na náhradu trov tohto konania.

#### Dôvody a hlavné tvrdenia

Na podporu svojej žaloby žalobkyňa uvádza sedem žalobných dôvodov.

1. Prvý žalobný dôvod je založený na skutočnosti, že Komisia porušila právo žalobkyne na obhajobu, zásady spravodlivého procesu a riadnej správy vecí verejných tým, že neukončila svoje vyšetrovanie po prijatí oznámenia, podľa ktorého boli dôkazy predložené spoločnosťou Cleary Gottlieb Steen & Hamilton LLP v mene spoločnosti Deutsche Post AG poznačené niekoľkými porušeniami práva.
2. Druhý žalobný dôvod je založený na skutočnosti, že Komisia prekročila svoje právomoci tým, že prijala napadnuté rozhodnutie, hoci jej v tom bránilo nariadenie Rady č. 141/1961 <sup>(1)</sup>.